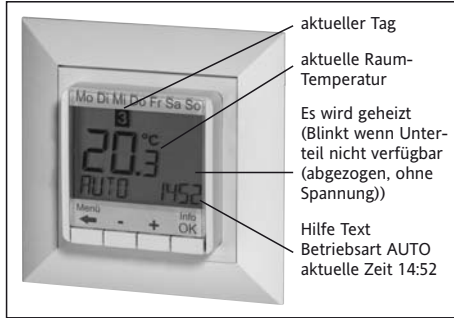


# Bedienungs- und Installationsanleitung

## Raumtemperaturregler FIT 3R

468 931 003 710

D



aktueller Tag

aktuelle Raum-Temperatur

Es wird geheizt (Blinkt wenn Unterteil nicht verfügbar (abgezogen, ohne Spannung))

Hilfe Text Betriebsart AUTO aktuelle Zeit 14:52

### 1 Funktionsprinzip

Der programmierbare Thermostat FIT ermöglicht es, Schaltzeiten (bis zu 9 je Tag) und Temperaturen entsprechend den persönlichen Gewohnheiten einzustellen. Nach der Installation zeigt der Regler automatisch die aktuelle Uhrzeit und Raumtemperatur. In der Betriebsart Automatik (AUTO) wird die Heizung automatisch nach den Schaltzeiten und Temperaturen geregelt, die in Programm 1 eingestellt sind (siehe 8.). Die Temperatur wird geregelt in Abhängigkeit von der Raum-Temperatur die vom internen oder Fernfühler gemessen wird. Die Heizung wird eingeschaltet, wenn die Temperatur unter den eingestellten Wert sinkt.

### 2 Installation

#### Achtung!

Das Gerät darf nur durch einen Elektro-Fachmann geöffnet und gemäß dem Schaltbild im Gehäuse-Deckel bzw. dieser Anleitung installiert werden. Dabei sind die bestehenden Sicherheitsvorschriften zu beachten. Um Schutzklasse II zu erreichen, müssen entsprechende Installationsmaßnahmen ergriffen werden. Dieses unabhängig montierbare elektronische Gerät dient der Regelung der Temperatur ausschließlich in trockenen und geschlossenen Räumen, mit üblicher Umgebung. Das Gerät entspricht EN 60730, es arbeitet nach der Wirkungsweise 1C

### 3 Verwendung

Der elektronische Raumtemperaturregler FIT 3R kann verwendet werden zur Regelung der Raumtemperatur in Verbindung mit:

- Stellantrieben bei Fußboden- und Konvektorheizungen
- Öl- oder Gaswarmwasserheizungen
- Umwälzpumpen
- Wärmepumpen
- Elektro-Heizgeräten
- Kühlgeräten

### 4 Eigenschaften

- Einzeilige Textanzeige zur vereinfachten Bedienung
- Hintergrundbeleuchtung
- Echtzeituhr (Einstellung von Jahr, Monat, Tag, Uhrzeit)
- Automatische Sommer-Winterzeitumschaltung
- Max. 9 Schaltzeiten pro Tag (je Tag verschieden)
- Voreingestellte und anpassbare Zeitprogramme
- Optimum-Start (Temperatur wird zur eingestellten Zeit erreicht)
- Programmierbar bei abgenommenem Bedienteil
- Abschaltfunktion, Taste ← für 10 Sek drücken
- Urlaubsfunktion mit Datumsangabe (Urlaub von...bis)
- Kurzzeit-Timer (Party) für stundenweise Änderung der Temperatur
- Energieverbrauchsanzeige (Einschaltzeit \* Kosten) für die letzten 2 Tage, -Woche, -Monat, -Jahr

- Energiekosten pro Stunde einstellbar
- Frostschutz
- Einstellbereich der Temperatur begrenzbar
- Unbefugtersicherung
- Bediener-sprachen einstellbar
- Reglerverfahren PWM oder 2-Punkt (Ein/Aus)
- Minimale Ein- bzw Ausschaltzeit und Hysterese des Ausgangs einstellbar, bei Ein/Aus Regelung
- Ventilschutz
- \* Verwendbar für „nur Heizen“ oder „nur Kühlen“
- Anpassung an Ventile stromlos geschlossen/offen
- Messung der Raumtemperatur über den eingebauten oder Fernfühler

### Elektrischer Anschluss

**Achtung: Leitung spannungsfrei schalten**

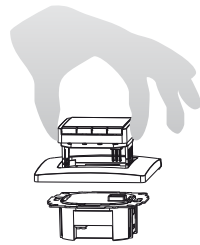
Anschluss gemäß Schaltbild  
Für massiv- und flexible Leiter,  
Querschnitt 1 bis 2,5 mm<sup>2</sup>

### 5. Montage

Der Regler soll an einer Stelle im Raum montiert werden, die:

- für die Bedienung leicht zugänglich ist
- frei ist von Vorhängen, Schränken, Regalen etc.
- freie Luftzirkulation ermöglicht
- frei ist von direkter Sonneneinstrahlung
- frei ist von Zugluft (z. B. Öffnen von Fenstern/Türen)
- nicht direkt von der Wärmequelle beeinflusst wird
- nicht an einer Außenwand liegt
- ca. 1,5 m über dem Fußboden liegt

### Einbau

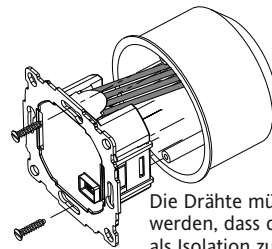


in Unterputzdose Ø 60 mm ("55er")

- Bedienteil abziehen
- Blendrahmen abziehen
- Montage in umgekehrter Folge

**Achtung!** Montage nur in nichtleitenden (Kunststoff) Unterputzdosen.

Zum Einführen oder Entfernen eines flexiblen Drahtes den Betätiger eindrücken.



Die Drähte müssen so montiert werden, dass der Kunststoffstreifen als Isolation zur Befestigungsschraube wirkt.

### Anschluss des Fernfühlers

#### Fernfühler F 193 720 oder F 190 021 (optional)

Zur Messung der Raumtemperatur kann anstelle des internen Fühlers ein Fernfühler verwendet werden. Über den Menüpunkt H1 kann gewählt werden ob der Fernfühler verwendet werden soll.

Der Fühler sollte in einem Schutzrohr verlegt werden. Dies erleichtert einen späteren Austausch. Der Fernfühler kann mit einer 2-adrigen Leitung für 230 V bis ca. 50 m verlängert werden. Enge Parallelführung mit Netzleitungen z. B. im Kabelkanal, ist zu vermeiden.

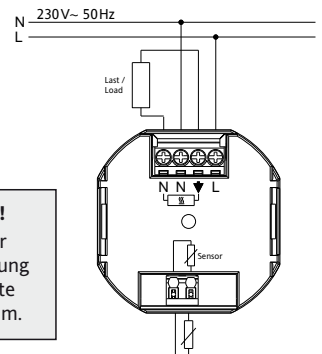
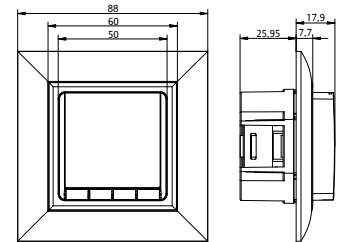
#### Achtung!

Die Fühlerleitungen führen Netzspannung.

### 6 Technische Daten

Bestellbezeichnung	FIT 3R Suisse
Spannungsversorgung	230V AC 50 Hz (195...253 V)
Temperatur-Einstellbereich	5 °C ... 30 °C; in 0,5 °C Schritten
Temperaturanzeige	0,1 °C Schritte
Ausgang	Relais Schließer, potential-gebunden
Schaltstrom	10mA ... 10 (4) A, 230 V~
Ausgangssignal	Pulsweitenmodulation (PWM) oder 2-Punkt (Ein/Aus)
PWM-Zykluszeit	einstellbar
Hysterese	einstellbar (bei 2-Punkt)
Minimale Schaltzeit	10 Minuten
Leistungsaufnahme	~ 1,2 W
Ganggenauigkeit	< 4 Min / Jahr
Gangreserve	~ 10 Jahre
Fernfühler (optional)	F 193 720, Länge 4m, F 190 021
Umgebungstemperatur	Betrieb 0 °C bis 40 °C (ohne Betauung) -20 °C bis 70 °C (ohne Betauung)
Lagerung	
Bemessungs-Stoßspannung	4 kV
Temperatur für die Kugeldruckprüfung	115 °C
Spannung und Strom für Zwecke der EMV-Störaussendungsprüfungen	230 V, 0,1 A
Schutzart	IP 30
Schutzklasse	II (siehe Achtung)
Softwareklasse	A
Verschmutzungsgrad	2
Gewicht	~ 100g

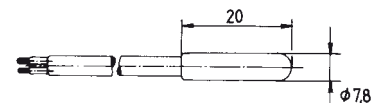
### 7 Schaltbild / Maße



#### Achtung!

Länge der Abisolierung der Drähte max. 8 mm.

#### Fernfühler F 193 720 (als Zubehör)



#### Fernfühler F 190 021 (als Zubehör)



## 8. Voreingestellte Programme

Der Regler verfügt über 3 voreingestellte Zeit- und Temperaturprogramme. Als Standardeinstellung ist Programm 1 eingestellt (siehe unten). Falls dieses Programm den Vorstellungen entspricht, brauchen keine Änderungen vorgenommen werden.

Zur Auswahl eines anderen Programms 9. G1 (Programm wählen)

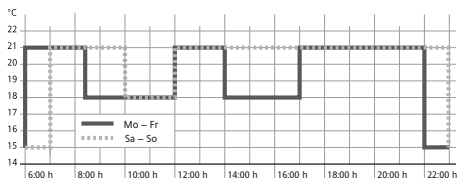
### Programm 1

#### Montag bis Freitag

Schaltzeit	1	2	3	4	5	6
Uhrzeit	06:00	08:30	12:00	14:00	17:00	22:00
Temperatur °C	21,0	18,0	21,0	18,0	21,0	15,0

#### Samstag und Sonntag

Schaltzeit	1	2	3	4	5	6
Uhrzeit	07:00	10:00	12:00	14:00	17:00	23:00/22:00*
Temperatur °C	21,0	18,0	21,0	21,0	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 für Samstag

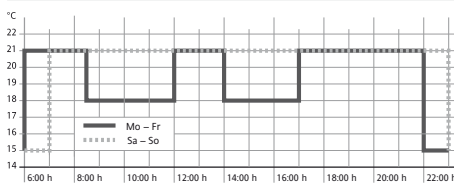
### Programm 2

#### Montag bis Freitag

Schaltzeit	1	2	3	4	5	6
Uhrzeit	06:00	08:30	12:00	14:00	17:00	22:00
Temperatur °C	21,0	18,0	21,0	18,0	21,0	15,0

### Samstag und Sonntag

Schaltzeit	1	2
Uhrzeit	07:00	23:00/22:00*
Temperatur °C	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 für Samstag

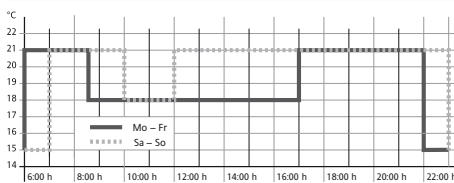
### Programm 3

#### Montag bis Freitag

Schaltzeit	1	2	3	4
Uhrzeit	06:00	08:30	17:00	22:00
Temperatur °C	21,0	18,0	21,0	15,0

#### Samstag und Sonntag

Schaltzeit	1	2	3	4
Uhrzeit	07:00	10:00	12:00	23:00/22:00*
Temperatur °C	21,0	18,0	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 für Samstag

## Hinweise zum Programmieren

- Die Einstellfunktionen beenden sich automatisch 3 Minuten nach dem letzten Tastendruck, ohne zu speichern. Sie kehren in die vorher aktive Betriebsart zurück (AUTO, MAN, URLAUB, TIMER, ZUHAUSE)
- Eingabe eines Code: mit +- den Wert einstellen -> OK
- Bei den Benutzer- und Installateur-Einstellungen werden beim Aufrufen der Menüpunkte die Kapitelnummern der Anleitung angegeben z.B. G1 für „Programm wählen“ oder H2 für „Regelungs-Art“
- In der Reihenfolge der Nummern können Lücken vorkommen

## Fehlerbeseitigung

- Es wird zu spät warm:
  - Stimmen die programmierten Schaltzeiten und die Uhrzeit?
  - Ist „optimum Start“ eingeschaltet? (siehe H7) Hatte der Regler genügend Zeit (einige Tage), die Daten des Raumes zu ermitteln?
  - war Sommer/Winterzeit Umschaltung (siehe G5)
- Der Regler nimmt keine Eingaben mehr an: Ist der Zugriffsschutz eingeschaltet? (siehe G6)
- Der Einstellbereich der Temperatur ist begrenzt: Ist die Temperaturbegrenzung eingestellt (siehe G7)
- Die Temperaturanzeige ändert sich nicht: ist Anzeige der Solltemperatur aktiviert (siehe G10)

## 9 Funktionsbeschreibung und Bedienung

### Sprachauswahl

Nur bei Produkten bei denen die Sprache nicht voreingestellt ist, muss diese vom Benutzer eingestellt werden, in folgenden Schritten. (Diese Aufforderung erscheint nur beim ersten Start oder nach Reset)

**ENGLISH** mit +- die gewünschte Sprache wählen mit **2 x OK** bestätigen -> Es wird AUTO angezeigt (G14 zum erneuten ändern)

### Wie kann der FIT Temperaturregler verwendet werden

Temperatur vorübergehend ändern (bis zur nächsten Schaltzeit) siehe bei <b>Tasten, +- in AUTO</b>	Temperatur für eine Anzahl von Stunden einstellen siehe <b>Hauptmenü TIMER</b>	Den Regler an die Benutzergewohnheiten anpassen siehe <b>Hauptmenü BENUTZER-EINSTELLUNGEN</b>
Temperatur nach vorgegebenen Profilen regeln siehe bei <b>Hauptmenü, AUTO</b>	Temperatur für ein vorgegebenes Datum einstellen siehe <b>Hauptmenü URLAUB</b>	Den Regler an die Heizungsanlage anpassen siehe <b>Hauptmenü INSTALLATEUR-EINSTELLUNGEN</b>
Konstante Temperatur einstellen (Handbetrieb = MAN) siehe <b>Hauptmenü, MAN</b>	Ein spezielles Programm für besondere Tage einstellen siehe <b>Hauptmenü ZUHAUSE</b>	

Tasten		zum Bestätigen / Aktivieren
<b>+- in AUTO (-)</b>	Ändern der Temperatur bis zur nächsten Schaltzeit, Anzeige durch Minus hinter (AUTO-). Erster Tastendruck zeigt die eingestellte Temperatur, jeder weitere verändert sie.	OK
<b>+- in Menüs</b>	Bewegen durch die Menüs	
<b>OK</b>	Bestätigen der Einstellung / Auswahl	
<b>Info</b>	Zeigt zusätzliche Infos in AUTO, MAN, TIMER, URLAUB, ZUHAUSE. Zum Beenden, Taste nochmal	
<b>Menu</b>	Einstieg ins Menü, +- zum Navigieren	
<b>←</b>	Einen Schritt zurück	
<b>← für 10 Sek.</b>	Angeschlossene Heizung Ausschalten. Anzeige dann AUS. Details siehe G4	

Hauptmenü		zum Bestätigen / Aktivieren
<b>A MENU</b>	Mit +- die einzelnen Menüpunkte aufrufen	
<b>B AUTO</b>	Die Temperatur wird automatisch nach den Zeit- und Temperaturvorgaben des aktuellen Programms geregelt, siehe G1. Mit den Tasten +- kann die Temperatur bis zur nächsten Schaltzeit geändert werden.	OK
<b>C MAN</b>	Die Temperatur wird dauerhaft auf die hier eingestellte Temperatur geregelt. Änderung mit Tasten +-	OK
<b>D TIMER</b>	Die Temperatur wird auf die hier eingestellte Anzahl von Stunden und die hier eingestellte Temperatur geregelt. Beim Beenden wird die Betriebsart fortgesetzt, die vor Timer aktiv war. Urlaub beendet den Timer.	OK
<b>E URLAUB</b>	Die Temperatur wird auf die hier eingestellte Anzahl von Tagen und die hier eingestellte Temperatur geregelt. Urlaub beginnt um 0h des ersten Tages, er endet um 24h des letzten Tages. In der Zeit bis Urlaub beginnt ist AUTO aktiv. Wenn der Start des Urlaubs in der Zukunft liegt, kann jede andere Betriebsart gewählt werden (AUTO, MAN, TIMER, ZUHAUSE). Info informiert über diesen Zustand. In diesem Fall wird die Urlaubsfunktion automatisch gestartet wenn der BEGIN Zeitpunkt eintritt. Beim Beenden wird die Betriebsart fortgesetzt, die vor aktivieren des Urlaub gültig war.	OK
<b>F ZUHAUSE</b>	Die Temperatur wird nach dem hier eingestellten Programm geregelt (unabhängig von AUTO). Das Programm ist für alle Tage gleich. Die Voreinstellung entspricht dem Programm vom Montag. Beenden immer durch den Benutzer, z.B. durch Wahl von AUTO. Verwendung: Urlaub, Zuhause, Krankheit usw.	OK
<b>G BENUTZER EINSTELLUNGEN</b>	Anpassen des Reglers an persönliche Anforderungen	OK
<b>H INSTALLATEUR EINSTELLUNGEN</b>	Anpassen des Reglers an die Heizungsanlage (nur vom Installateur)	OK

G	BENUTZER EINSTELLUNGEN	Anpassen des Reglers an persönliche Anforderungen	Voreinstellung ( ) = Wertebereich
1	Programm wählen	Auswahl eines der voreingestellten Programme, siehe 8. (Bei Programmwechsel werden Änderungen nicht gespeichert)	P1 (P1 ... P3)
2	Schaltzeiten einstellen	Ändern von Zeit und Temperatur des gewählten Tages (des aktiven Programms siehe 8.) Jede Schaltzeit kann bis zur Vorherigen reduziert werden oder bis 00:00h. Jede SZ kann bis 23:50 erweitert werden danach erscheint ->>> dies bedeutet die SZ liegt im nächsten Tag. Durch Drücken von Taste + oder - bei ->>> kann wieder eine SZ eingestellt werden. Es sind max 9 SZ möglich. Die Erste Ziffer zeigt die SZ z.B 3,12:00- 14:00 zeigt die 3. Schaltzeit. SZ können auch für Tagesblöcke eingegeben werden, durch Auswahl beim Einstellen der Tage (Mo...Fr, Sa/So; Mo-So). Zum Beenden der Programmierung mehrfach ← drücken	wie bei G1 gewählt
3	Uhr einstellen	Datum und Uhrzeit einstellen	
4	Heizung Aus	Schaltet den Reglerausgang ab, Anzeige AUS. Der Regler bleibt an Spannung, Frostschutz wenn dieser aktiviert ist, siehe H6. Wiedereinschalten durch aktivieren einer Betriebsart z.B. AUTO, MAN usw. oder durch Taste ← für 10 Sek. Bei Wiedereinschalten per Taste ← oder über dieses Menü wird AUTO aktiviert.	NO
5	Sommer/Winter-Umschaltung	Auswahl ob automatische Sommer/Winter-Zeit Umschaltung	YES
6	Zugriffs-Schutz	Schützt den Regler vor nicht autorisierter Benutzung. Reaktivieren durch Code = 93	NO
7	Temperatur Grenzen unten/oben	Begrenzt die einstellbare Temperatur, wenn beide Werte gleich sind ist keine Änderung mehr möglich. Dies hat Einfluss auf: AUTO, MAN, URLAUB, TIMER, ZUHAUSE, Schaltzeiten einstellen (G2). Aktives Programm/Betriebsart wird nicht automatisch beeinflusst.	5; 30 °C
8	Kosten/h für Energie	Eingabe der geschätzten Energiekosten je Stunde (Cent/h), für den Bereich der vom Regler geregelt wird. Um diese Funktion als Stundenzähler zu verwenden Kosten/h auf 100 setzen	100 (1 ... 999)
9	Verbrauch von Energie bisher	Zeigt näherungsweise den Energieverbrauch des geregelten Bereiches, für die letzten: 2 Tage, Woche (7 Tage), Monat (30 Tage), Jahr (365 Tage). Diese Funktion kann hauptsächlich für Elektroheizung verwendet werden. Beim aktuellen Tag wird bis zur aktuellen Stunde gerechnet. Bei Überlauf wird 9999 angezeigt. Berechnung: Einschaltzeit der Heizung x Kosten je Stunde. Rücksetzen siehe H9	
10	Solltemperatur anzeigen	Anzeige der Solltemperatur anstelle der Raumtemperatur	NO
11	Temperatur Korrektur	Anpassen der Temperatur an persönliche Bedürfnisse	0.0 (-5.0 ... +5.0)
13	Licht	Dauerhaft aus oder kurzzeitig ein nach Tastendruck. Bei Verwendung des externen Sensors kann die Beleuchtung dauerhaft eingeschaltet werden.	KURZ (KURZ, AUS)
14	Sprache	Auswahl der Bediensprache	
15	Info	Anzeige von Regler-Typ und -Version	
16	Reset nur Benutzer Einstellungen	Nur die BENUTZER EINSTELLUNGEN werden auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt. Der Energiezähler wird nicht gelöscht, siehe dazu H9.	NO

### Installationseinstellungen ändern

**Achtung!**  
Diese Einstellungen sollten nur vom Installateur durchgeführt werden, da sie die Sicherheit und Funktion des Heizungssystem beeinflussen können

H	INSTALLATEUR EINSTELLUNGEN	Anpassen des Reglers an die Heizungsanlage (nur vom Installateur)	Voreinstellung ( ) = Wertebereich
0	Code	Für diese Einstellungen muss ein Code (= 7) eingegeben werden. Er ist für eine Stunde gültig.	
1	Heizungsart	Dieser Regler kann für das in der rechten Spalte genannte Heizsystem verwendet werden. Es kann gewählt werden ob ein Fernfühler verwendet wird.	RAUM/NO siehe 1.
2	Regelungs-Art	PWM oder Ein/Aus kann gewählt werden. Bei PWM kann die Zykluszeit (in Minuten) eingestellt werden, es gilt eine minimale Ein/Ausschalt-Zeit von 10% der Zykluszeit. Kurz für schnelle, lang für langsame Heizsysteme. PWM ist nicht möglich für Kühlen (H4). Bei Ein/Aus kann eingestellt werden: • Hysterese (OFF) = keine Temperaturhysterese, auch bei sehr kleinen Temp. differenzen schaltet der Ausgang nach der unten eingestellten Verzögerung • Minimale Ein/Ausschaltzeit (das Relais bleibt mindestens diese Zeit ein bzw. aus)	PWM/10 (/10... 30)  OFF (OFF, 0,1 ... 5.0)  10 Min (1 ... 30)
4	Heizen oder Kühlen	HEIZEN: Regelung im Heizbetrieb KÜHLEN: Regelung im Kühlbetrieb. Es gilt: • Kühlen ist nur möglich bei Heizungsart (H1) = RAUM • im Falle eines Fehlers, Relais = Aus • nur möglich bei Regelungsart Ein/Aus (H2) • Frostschutz (H6) = NO (kann nicht aktiviert werden) • Temperaturen und Schaltzeiten von • Optimum Start (H7) = NO (kann nicht aktiviert werden) • Heizen werden verwendet (siehe G2)	Heizen (Heizen, Kühlen)
5	Ventilschutz	Das Relais wird für die angegebene Zeit (in Minuten) aktiviert, täglich um 10.00h	3 min (OFF, 1 ... 10)
6	Frostschutz	Einstellung der Frostschutz-Temperatur. Die Temperatur wird auf diesen Wert geregelt, nur wenn der Regler ausgeschaltet ist siehe G4	5 °C (OFF, 5 ... 30)
7	Optimum start	Die Temperatur wird zu der Zeit erreicht, die im Programm eingestellt ist. Während der Vorheizzeit wird AUTO_ angezeigt.	YES
8	Stellantrieb stromlos offen	Wenn ein Stellantrieb stromlos offen verwendet werden soll	NO
9	Energie-Zähler rücksetzen	Der Zähler wird auf 0 gesetzt	NO
11	Reset alles	Alle INSTALLATEUR- und BENUTZER Einstellungen werden auf die Werkseinstellungen zurückgesetzt	NO

### 10. Fehleranzeigen

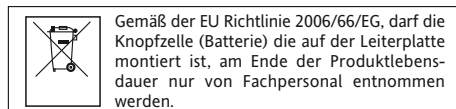
In diesem Fall wird „Err“ blinkend angezeigt. Es können folgende Fehler angezeigt werden:

KONFIGURATION	Ober- und Unterteil passen nicht zusammen → nur zusammengehörige Komponenten verwenden → Spannung aus- und wieder einschalten	EXT SENSOR	1. Fühlerbruch/Fühlerkurzschluss des Fernfühlers → Austausch des Fernfühlers 2. Über- oder Unterschreitung des Anzeigebereiches
KOMMUNIKATION	Kommunikation zwischen Ober- und Unterteil gestört → Oberteil abziehen und wieder aufstecken → Spannung aus- und wieder einschalten		

Bei H4 = Heizen: Bei allen Fehlern wird mit 30% der Zeit geheizt.

Bei H4 = Kühlen: Bei allen Fehlern ist das Relais aus.

### 11. Batterien

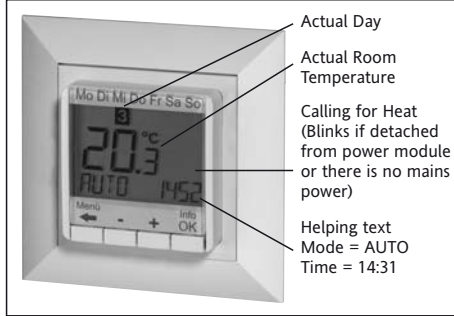


### 12. Widerstandstabelle für Fernfühler

Temperatur	Widerstand	Temperatur	Widerstand
10 °C	66,8 kΩ	30 °C	26,3 kΩ
20 °C	41,3 kΩ	40 °C	17,0 kΩ
25 °C	33 kΩ	50 °C	11,3 kΩ

# User and installation guide Room Temperature Controller FIT 3R

468 931 003 710



## 1 Principle of operation

The programmable room temperature controller FIT 3R allows programming switching events (up to 9) and temperatures according to personal needs. After installation the device automatically shows the time of day and the room temperature. In AUTO mode, the Heater (Cooler) will be automatically activated according to programmed time and temperature. Program 1 is the default pre-set program (see 8.). The room temperature will be controlled according to the temperature measured by the internal or remote sensor. The Heater will be switched on when the temperature drops below the current set-point.

## 2 Installation

### Caution!

This device must be installed by a qualified electrician, according to the wiring diagram on the device and in compliance with all applicable safety regulations. To maintain compliance with Protection Class II, user access to the rear of the device must be prevented... This device, is used to control the temperature only in dry rooms, under normal environmental conditions. This electronic device conforms to EN 60730, It is an "independently mounted control" and works according to operating principle 1C.

## 3 Use

The electronic Room Temperature Controller FIT 3R can be used to control the room temperature in conjunction with:

- Thermal actuators for e.g. water based floor heating or convector heaters
- Oil or Gas heaters
- Circulation pumps
- Heatpumps
- Electric convector heaters, ceiling and storage heating
- Cooling equipment

## 4 Features

- One line text display for simplified operation
- Back light
- Real time clock (setting of year, month, day, time)
- Automatic Summer- Winter time change over
- Max 9 events per day (each day independently)
- Pre-set and adjustable programs
- Optimum-Start
- Arm chair programming (with display unit removed)
- OFF-Function, Key ← to be pressed for 10 sec
- Holiday-Mode (date from – until can be set)
- Timer (Party) specific temperature for configurable duration
- Energy consumption display (heating on time \* cost) for last 2 days, -week, -month, -year
- Energy cost per hour configurable
- Frost protection
- Range limits for adjusting max and min temperature

- Access protection
- Operating language can be selected
- Control mode PWM or ON/OFF
- Minimum output on/off time and hysteresis configurable for ON/OFF control
- Valve protection
- Heating or Cooling can be selected.
- Adaptation to valves normally open or normally closed
- Measures the room temperature with the internal sensor or a remote sensor

## Electric connection

**Caution: disconnect electric circuit from supply**

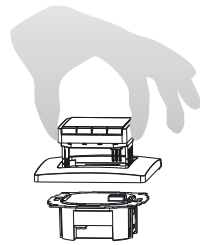
Connecting according to Wiring Diagram  
For flexible or solid wires 1 - 2,5mm<sup>2</sup>

## 5. Montage

The controller should be mounted at a location in the room which:

- can be easily accessed
- is free of curtains, cabinets, shelves, etc.
- allows free air circulation
- is not exposed to direct sunlight
- is not draughty (when doors or windows are opened)
- is not directly influenced by the source of heat/cooling
- is not located on an outer wall
- is approx. 1.5 m above the floor.

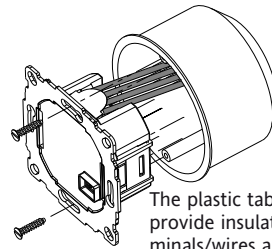
## Fitting



- in a conduit box Ø 60 mm
- remove the display unit
- remove the frame
- Mount it following the reverse procedure

**Caution!**  
Mounting in plastic wall boxes only

To insert or remove a flexible wire press pin



The plastic tab must be in place to provide insulation between the terminals/wires and the mounting screw.

## Connecting the remote sensor F 193 720 or F190 021 (optional)

In order to measure the room temperature, instead of the internal sensor an external one can be used. Remote or internal sensor selection can be made via menu item H1.

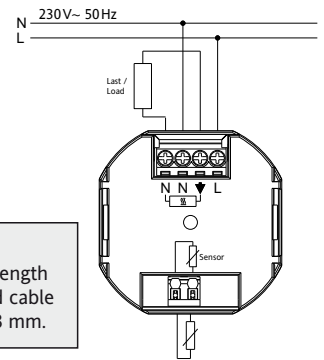
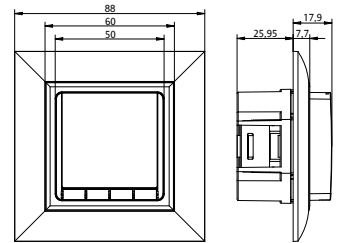
Lay sensor inside a protective tube (simplifies replacement). The sensor lead can be extended up to 50 m by using a cable and connections suitable for 230 V. Avoid laying sensor cable alongside power cables, for example inside a conduit.

**Caution!**  
The sensor is at mains voltage.

## 6 Technical Data

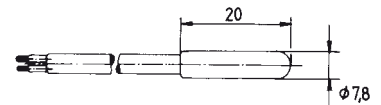
Order Type	FIT 3R Suisse
Supply voltage	230V AC 50HZ (195...253 V)
Temperature setting range	5 °C ... 30 °C; in 0,5 °C steps
Temperature resolution	0,1 °C steps
Output	Relay NO contact
Switching current	10mA .10(4)A AC; 230 V~
Output signal	PWM (Pulse Width modulation) or ON/OFF
PWM cycle time	adjustable
Hysteresis	adjustable (ON/OFF only)
Minimum programmable time	10 Min
Power consumption	~ 1,2 W
Accuracy of clock	< 4 Min / year
Power reserve	~ 10 Years
Remote sensor (optional)	F 193 720, length 4m, F190 021
Ambient temperature	without condensation
Operating	0 °C ... 40 °C
Storage	-20 °C ... 70 °C
Rated impulse voltage	4 kV
Ball pressure test	115 °C
Voltage and Current for the purposes of	
Interference measurements	230 V, 0,1 A
Degree of protection	IP 30
Protection class of housing	II (see Caution)
Pollution degree	2
Software class	A
Weight	~ 100 g

## 7 Wiring Diagram / Dimensions



**Caution!**  
Maximum length of removed cable insulation 8 mm.

## Remote sensor F 193 720 (as accessory)



## Remote sensor F 190 021 (as accessory)





## 8. Pre-set programs

There are 3 pre-set time/temperature programs in the controller. Pre-set program 1 (as shown below) is the default. Therefore, if pre-set program 1 is the best program to suit the application, there will be no need to change the time/temperature settings on the device.

To select another program see 9. G1.

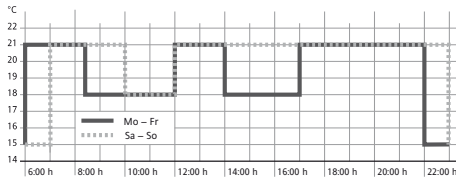
### Program 1

#### Monday to Friday

Events	1	2	3	4	5	6
Time	06:00	08:30	12:00	14:00	17:00	22:00
Temperature °C	21,0	18,0	21,0	18,0	21,0	15,0

#### Saturday and Sunday

Events	1	2	3	4	5	6
Time	07:00	10:00	12:00	14:00	17:00	23:00/22:00*
Temperature °C	21,0	18,0	21,0	21,0	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 for Saturday

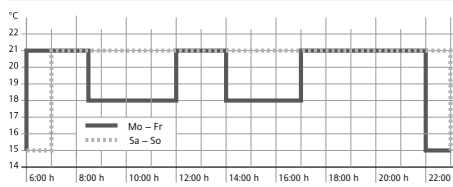
### Program 2

#### Monday to Friday

Events	1	2	3	4	5	6
Time	06:00	08:30	12:00	14:00	17:00	22:00
Temperature °C	21,0	18,0	21,0	18,0	21,0	15,0

### Saturday and Sunday

Events	1	2
Time	07:00	23:00/22:00*
Temperature °C	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 for Saturday

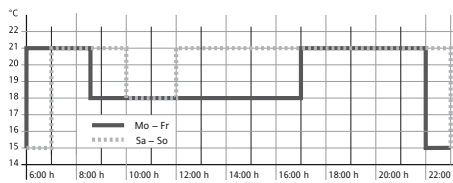
### Program 3

#### Monday to Friday

Events	1	2	3	4
Time	06:00	08:30	17:00	22:00
Temperature °C	21,0	18,0	21,0	15,0

#### Saturday and Sunday

Events	1	2	3	4
Time	07:00	10:00	12:00	23:00/22:00*
Temperature °C	21,0	18,0	21,0	15,0



\*23:00/22:00 = 23:00 for Saturday

## Notes for Programming

- Activated settings terminate automatically 3 Min after the last key press, without saving. They return to the mode which was active before entering the settings, e.g. AUTO, MAN, etc.
- Entering a Code: change value with +- key then press OK
- When going through User- or Installer settings the item number used in the manual will be displayed, e.g. G1 for "Program select one" or H2 for "Control Mode".
- There may be gaps in the sequence of menu numbers.

## Troubleshooting

- It is getting warm too late:
  - Are clock and program events set correctly?
  - Is the Optimum Start feature switched on? see H7  
Did the controller have enough time (several days) to adapt to the room's characteristics?
  - Is an automatic change between Summer- and Winter time activated, see G5
- The controller does not accept any changes  
Is access protection switched on? see G6
- The range of temperature setting is limited.  
Are temperature limits set? See G7
- Temperature display doesn't change.  
Is display of set-temperature activated? See G10

## 9 Description of Functions and Operation

### Selecting languages

Only for products where no language is pre-set, user has to set up his language by doing this: **ENGLISH** +- to select language  
2 x OK to accept -> AUTO will be displayed (to change language again use menu G14)

### How the FIT Temperature Controller can be used

Change temperature until next switching event see <b>keys, +- in AUTO</b>	Set temperature for a number of hours see <b>main menu, TIMER</b>	Adjust the controller to personal needs see <b>main menu, USER-SETTINGS</b>
Controlling the temperature according to pre-set profiles see <b>main menu, AUTO</b>	Set temperature for a specific date see <b>main menu, HOLIDAY</b>	Adjust the controller to application needs see <b>main menu, INSTALLER-SETTINGS</b>
Set a constant temperature (manual operation) see <b>main menu, MAN</b>	Use a separate program for special days see <b>main menu, AT-HOME</b>	

Keys		to confirm / activate
<b>+- in AUTO (-)</b>	Set temperature temporarily until next switching event. Indicated by "-" behind AUTO-. First key-press shows set value, following ones change it.	OK
<b>+- in menu</b>	Scroll through the menu	
<b>OK</b>	Accepts modification /selection	
<b>Info</b>	Show related details in AUTO, MAN, TIMER, HOLIDAY, AT-HOME. To cancel press key again	
<b>Menu</b>	Enter menus. +- Key to move	
<b>←</b>	Go one step back	
<b>← for 10 sec</b>	Switch off connected load. Display shows OFF. Details see G4	

Main Menu		to confirm / activate
<b>A MENU</b>	Use +- in order to navigate through the menu	
<b>B AUTO</b>	The temperature will be controlled automatically according to the time and temperature of the selected program, see G1. Use +- keys to change temperature until next switching event.	OK
<b>C MAN</b>	The temperature will be controlled continuously according to the temperature set in this menu. Use +- key to change temperature.	OK
<b>D TIMER</b>	The temperature will be controlled temporarily according to the hours and temperature set in this menu. On terminating TIMER mode, the previously active mode will be re-activated. Holiday terminates Timer.	OK
<b>E HOLIDAY</b>	The temperature will be controlled between the dates and the temperature set in this menu. Holiday starts at 0h of the first day, it ends at 24h of the last day. In the period of time before HOL starts, AUTO will be active. While waiting for holiday start date, other mode can be selected (AUTO, MAN, TIMER, HOME). INFO provides details of the pending holiday. In this situation holiday period will start automatically when the DATE FROM occurs. When holiday ends it returns to the mode which was in place before activating holiday.	OK
<b>F AT HOME</b>	The temperature will be controlled automatically according to the time and temperature of the program configured here (independent from AUTO). The program is the same for all days. Monday's program is used as the pre-set. It needs to be terminated by user, e.g. by selecting AUTO. Usage: for holiday at home, illness etc.	OK
<b>G USER SETTINGS</b>	Customise the controller according to personal requirements	OK
<b>H INSTALLER SETTINGS</b>	Customise the controller according to application requirements (from installer only)	OK

G	USER SETTINGS	Customise the controller according to personal requirements	default settings ( ) = value range
1	<b>Program select</b>	Select one of the pre-defined programs, see 8. (If another program is chosen, settings will not be saved)	P1 (P1 ... P3)
2	<b>Event Setting</b>	Modify Time and Temperature of active program, see 8. Each event can be reduced to the previous one or to 00:00h. Each event can be extended up to 23:50h, then ->>> is indicating that the event is in the next day. By pressing + or - key at ->>> a time can be adjusted. Max 9 events are possible. The first digit indicates the actual event e.g. 3.12:00- 14:00 shows event 3. Events can be set for day-blocks as well, when selecting days (Mon...Fri, Sat/Sun, Mon...Sun). In order to finish programming, press ← repeatedly.	as selected at G1
3	<b>Clock Settings</b>	Set Date and Time	
4	<b>Off Heating Permanent</b>	Switch off the heater, the controller remains on power. Display reading OFF. Frost protection may happen if selected. See H6. Switching ON again by activating e.g. AUTO or by pressing key ← for 10 Sec. When re-activating via key ← or this menu, AUTO will be activated.	NO
5	<b>Summer/Winter time change over</b>	Select if automatic Summer/Winter-Time changeover	YES
6	<b>Key Lock</b>	Protect controller against unauthorised use. Re-activate via code = 93	NO
7	<b>Temperature limits min/max</b>	Limits the temperature which can be set by the user, If both values are the same, no adjustment is possible. This affects AUTO, MAN, HOL, TIMER, AT-HOME, event setting (G2). The active program/ mode will not be affected automatically.	5; 30 °C
8	<b>Cost/Hr for Energy</b>	The assumed energy cost per hour (in cent/h) can be set. To use this feature as hour counter set the cost to 100 cent/h.	100 (1 ... 999)
9	<b>Energy consumption to date</b>	Shows the approximate energy cost of the controlled area. For the last: 2 days, week (7 days), month (30 days), year (365 days). On the actual day, calculation is up to current time. In case of overflow 9999 will be displayed. This feature mainly can be used for electric heating. Calculation: On-Time of heater x cost per hour see above. Reset see H9	
10	<b>Set temperature to read</b>	Show set temperature instead of room temperature	NO
11	<b>Adjust Temperature</b>	Adjust temperature to personal needs	0.0 (-5.0 ... +5.0)
13	<b>Backlight</b>	Continuously OFF or temporarily illuminates after key press. In case of using a remote sensor, the backlight can be set to continuous on.	SHORT (SHORT, OFF)
14	<b>Language</b>	Select preferred operating language	
15	<b>Info</b>	Displays Controller-type and -version.	
16	<b>Reset user settings only</b>	Only USER SETTINGS will be set to factory settings. The energy counter will not be re-set; to do this see H9).	NO

## Change INSTALLER SETTINGS

**CAUTION!**  
These settings should only be set-up by a qualified person. They can influence safety and the proper functioning of the system.

H	INSTALLER SETTINGS	Customise the controller according application needs (by installer only)	default settings ( ) = value range
0	<b>Code</b>	Enter Code (= 7) in order to access the menus. It is valid for 1 Hour	
1	<b>Application</b>	This controller is suitable for the heating system mentioned on right column. It can be selected if a remote sensor has to be used.	ROOM / NO see 1
2	<b>Control Mode</b>	PWM or ON/OFF can be selected. In case of PWM, the cycle time can be set (in Minutes). Min ON/OFF time = 10% of cycle time. Use short time for fast and longer time for slow reacting heating systems. PWM is not possible with COOLING (H4). For ON/OFF you can select: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Hysteresis (OFF = no temperature hysteresis, even at very low changes of temp. the relay will switch over according to the Min On/Off Time setting.)</li> <li>• Min On/Off Time (the minimum duration for the relay to be On or Off)</li> </ul>	PWM/10 (/10 ... 30)  OFF (OFF, 0.1 ... 5.0) 10 Min (1 ... 30)
4	<b>Heating or Cooling</b>	Heating: Controller works in Heating mode. Cooling: Controller works in cooling mode. Conditions: <ul style="list-style-type: none"> <li>• Cooling is only possible if application (H1) = ROOM</li> <li>• Frost protection (H6) = NO (can not be activated)</li> <li>• Optimum Start (H7) = NO (can not be activated)</li> <li>• In case of error = no cooling</li> <li>• The events and temperatures are the same as in heating (see G2)</li> <li>• Only for control mode ON/OFF (H2)</li> </ul>	Heating (Heating, Cooling)
5	<b>Valve protection</b>	The output will be activated for the specified time each day at 10:00 h in the morning	3 min (OFF, 1 ... 10)
6	<b>Frost protection</b>	Set frost protection temperature. Only if controller is switched OFF, the temperature will be controlled to that value.	5 °C (OFF, 5 ... 30)
7	<b>Optimum Start</b>	The set temperature will be reached at the time specified in the program. During pre-heating time, AUTO_ will be displayed	YES
8	<b>Valves NO</b>	If valves normally open have to be used	NO
9	<b>Energy Counter Reset</b>	The energy counter will be set to 0	NO
11	<b>Reset all</b>	All INSTALLER and USER settings will be set to its Factory setting	NO

## 10. Error Indication

In case of errors, "Err" is blinking. The following errors can be displayed:

CONFIGURATION	Display- and powermodule do not fit → use only suitable parts → switch off and on power supply	EXT SENSOR	1. Error of remote sensor → replace sensor 2. Over- or under run of valid display range
COMMUNICATION	Communication between display- and power unit fails → unplug and re-plug display unit → switch off and on power supply		

If H4 = Heating: On all these errors, heating will be activated with 30% of time

If H4 = Cooling: On all these errors = no cooling

## 11. Batteries



In compliance with the EU Directive 2006/66/EC, the button cell battery located on the printed circuit board inside this product, can be removed at the end of the product life, by professional personnel only.

## 12. Resistance values for remote sensor

Temperature	Resistance	Temperature	Resistance
10 °C	66,8 kΩ	30 °C	26,3 kΩ
20 °C	41,3 kΩ	40 °C	17,0 kΩ
25 °C	33 kΩ	50 °C	11,3 kΩ